

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE

F. 2006 — 3071

[2006/201851]

5 MAI 2006. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française portant diverses modifications aux statuts pécuniaires des membres du personnel de l'enseignement

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu la loi du 22 juin 1964 relative au statut des membres du personnel de l'enseignement de l'Etat, telle qu'elle a été modifiée;

Vu l'arrêté royal du 15 avril 1958 portant statut pécuniaire du personnel enseignant, scientifique et assimilé du Ministère de l'Instruction publique, tel qu'il a été modifié;

Vu l'arrêté royal du 15 mars 1974 fixant au 1^{er} avril 1972 les échelles des grades du personnel des cours de promotion sociale relevant du Ministère de l'Education nationale et de la Culture française et du Ministère de l'Education nationale et de la Culture néerlandaise, tel qu'il a été modifié;

Vu l'arrêté royal du 27 juin 1974 fixant au 1^{er} avril 1972 les échelles des fonctions des membres du personnel directeur et enseignant, du personnel auxiliaire d'éducation, du personnel paramédical des établissements d'enseignement de l'Etat, des membres du personnel du service d'inspection chargé de la surveillance de ces établissements, des membres du personnel du service d'inspection de l'enseignement par correspondance et de l'enseignement primaire subventionné et les échelles des grades du personnel des centres psycho-médico-sociaux de l'Etat, tel qu'il a été modifié;

Vu l'arrêté royal du 30 juillet 1975 relatif aux titres jugés suffisants dans l'enseignement secondaire dispensé dans les établissements d'enseignement moyen ou d'enseignement normal officiels subventionnés, tel qu'il a été modifié;

Vu l'arrêté royal du 30 juillet 1975 relatif aux titres jugés suffisants dans les établissements subventionnés d'enseignement technique et d'enseignement professionnel secondaire de plein exercice et de promotion sociale, tel qu'il a été modifié;

Vu l'arrêté royal du 30 juillet 1975 relatif aux titres jugés suffisants dans l'enseignement secondaire dispensé dans les établissements libres d'enseignement moyen ou d'enseignement normal subventionnés, y compris l'année postsecondaire psycho-pédagogique, tel qu'il a été modifié;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 25 octobre 1993 portant statut pécuniaire des membres du personnel directeur et enseignant et du personnel auxiliaire d'éducation de l'enseignement de promotion sociale de la Communauté française, tel qu'il a été modifié;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 23 mars 2006;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 31 mars 2006;

Vu les protocoles de négociation du 24 avril 2006 du Comité de négociation du Secteur IX, du Comité des services publics provinciaux et locaux - Section II et du Comité de négociation pour les statuts des personnels de l'enseignement libre subventionné;

Sur la proposition de la Ministre-Présidente, chargée de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale et du Ministre de la Fonction publique et des Sports;

Vu la délibération du Gouvernement de la Communauté française du 5 mai 2006,

Arrête :

CHAPITRE 1^{er}. — *Modifications à l'arrêté royal du 27 juin 1974 fixant au 1^{er} avril 1972 les échelles des fonctions des membres du personnel directeur et enseignant, du personnel auxiliaire d'éducation, du personnel paramédical des établissements d'enseignement de l'Etat, des membres du personnel du service d'inspection chargé de la surveillance de ces établissements, des membres du personnel du service d'inspection de l'enseignement par correspondance et de l'enseignement primaire subventionné et les échelles des grades du personnel des centres psycho-médico-sociaux de l'Etat*

Article 1^{er}. Dans le chapitre C - « Du personnel directeur et enseignant de l'enseignement secondaire (degré inférieur) » de l'article 2 de l'arrêté royal du 27 juin 1974 fixant au 1^{er} avril 1972 les échelles des fonctions des membres du personnel directeur et enseignant, du personnel auxiliaire d'éducation, du personnel paramédical des établissements d'enseignement de l'Etat, des membres du personnel du service d'inspection chargé de la surveillance de ces établissements, des membres du personnel du service d'inspection de l'enseignement par correspondance et de l'enseignement primaire subventionné et les échelles des grades du personnel des centres psycho-médico-sociaux de l'Etat, tel qu'il a été modifié par l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 2 septembre 1998, sont apportées les modifications suivantes :

1^o sous la rubrique « Professeur de cours généraux », les littera *d*) à *e*) sont remplacés par les littera suivants :

« *d*) porteur d'un diplôme d'enseignement supérieur autre que ceux visés ci-dessus et complété par le certificat d'aptitudes pédagogiques ou par le certificat de cours normaux techniques moyens 216

e) porteur d'un titre du niveau secondaire supérieur 206/3

f) porteur d'autres titres 206/2 »;

2^o sous la rubrique « Professeur de cours généraux chargé des cours en immersion », le littera *c*) est complété par les points suivants :

« 6. tout diplôme d'enseignement supérieur autre que ceux visés ci-dessus et complété, d'une part, par le certificat d'aptitudes pédagogiques ou par le certificat de cours normaux techniques moyens, et, d'autre part, par le certificat de connaissance approfondie de la langue d'immersion

7. pour les cours d'immersion en langue néerlandaise, tout diplôme d'enseignement supérieur autre que ceux visés ci-dessus et complété, d'une part, par le certificat d'aptitudes pédagogiques ou par le certificat de cours normaux techniques moyens, et, d'autre part, par le certificat de connaissance approfondie du néerlandais délivré par la Communauté flamande

8. pour les cours d'immersion en langue allemande, tout diplôme d'enseignement supérieur autre que ceux visés ci-dessus et complété, d'une part, par le certificat d'aptitudes pédagogiques ou par le certificat de cours normaux techniques moyens, et, d'autre part, par le certificat de connaissance approfondie de l'allemand délivré par la Communauté germanophone »;

3° sous la rubrique « Professeur de morale », les littera *d*) à *e*) sont remplacés par les littera suivants :

« <i>d</i>) porteur d'un diplôme d'enseignement supérieur autre que ceux visés ci-dessus et complété par le certificat d'aptitudes pédagogiques ou par le certificat de cours normaux techniques moyens	216
<i>e</i>) porteur d'un titre du niveau secondaire supérieur	206/3
<i>f</i>) porteur d'autres titres	206/2 »;

4° sous la rubrique « Professeur de cours spéciaux (éducation physique) », les littera *d*) à *e*) sont remplacés par les littera suivants :

« <i>d</i>) porteur d'un diplôme d'enseignement supérieur autre que ceux visés ci-dessus et complété par le certificat d'aptitudes pédagogiques ou par le certificat de cours normaux techniques moyens	216
<i>e</i>) porteur d'un titre du niveau secondaire supérieur	206/3
<i>f</i>) porteur d'autres titres	206/2 »;

5° sous la rubrique « Professeur de cours spéciaux (dessin, travail manuel, éducation plastique) », les littera *c*) à *d*) sont remplacés par les littera suivants :

« <i>c</i>) porteur d'un diplôme d'enseignement supérieur autre que ceux visés ci-dessus et complété par le certificat d'aptitudes pédagogiques ou par le certificat de cours normaux techniques moyens	216
<i>d</i>) porteur d'un titre du niveau secondaire supérieur	206/3
<i>e</i>) porteur d'autres titres	206/2 »;

6° sous la rubrique « Professeur de cours spéciaux (musique et éducation musicale) », les littera *c*) à *d*) sont remplacés par les littera suivants :

« <i>c</i>) porteur d'un diplôme d'enseignement supérieur autre que ceux visés sub <i>b</i>) et complété par le certificat d'aptitudes pédagogiques ou par le certificat de cours normaux techniques moyens	216
<i>d</i>) porteur d'un titre du niveau secondaire supérieur	206/3
<i>e</i>) porteur d'autres titres	206/2 »;

7° sous la rubrique « Professeur de cours spéciaux (sténodactylographie) », les littera *c*) à *d*) sont remplacés par les littera suivants :

« <i>c</i>) porteur d'un diplôme d'enseignement supérieur autre que ceux visés ci-dessus et complété par le certificat d'aptitudes pédagogiques ou par le certificat de cours normaux techniques moyens	216
<i>d</i>) porteur d'un titre du niveau secondaire supérieur	206/3
<i>e</i>) porteur d'autres titres	206/2 »;

8° au point 1° « spécialités économie domestique, coupe et couture » de la rubrique « Professeur de cours techniques et de pratique professionnelle », les littera *c*) à *d*) sont remplacés par les littera suivants :

« <i>c</i>) porteur d'un diplôme d'enseignement supérieur autre que ceux visés ci-dessus et complété par le certificat d'aptitudes pédagogiques ou par le certificat de cours normaux techniques moyens	216
<i>d</i>) porteur d'un titre du niveau secondaire supérieur	206/3
<i>e</i>) porteur d'autres titres	206/2 »;

9° au point 2° « Autres spécialités » de la rubrique « Professeur de cours techniques et de pratique professionnelle », les littera *c*) à *e*) sont remplacés par les littera suivants :

« <i>c</i>) porteur d'un diplôme d'enseignement supérieur autre que ceux visés ci-dessus et complété par le certificat d'aptitudes pédagogiques ou par le certificat de cours normaux techniques moyens	216
<i>d</i>) porteur du titre requis à l'exception du certificat d'aptitudes pédagogiques lorsque celui-ci est requis	211
<i>e</i>) porteur d'un titre du niveau secondaire supérieur	206/3
<i>f</i>) porteur d'autres titres	206/2 »;

10° sous la rubrique « Professeur de cours techniques », les littera *c*) à *e*) sont remplacés par les littera suivants :

« <i>c</i>) porteur d'un diplôme d'enseignement supérieur autre que ceux visés ci-dessus et complété par le certificat d'aptitudes pédagogiques ou par le certificat de cours normaux techniques moyens	216
<i>d</i>) porteur du titre requis, à l'exception du certificat d'aptitudes pédagogiques lorsque celui-ci est requis	211
<i>e</i>) porteur d'un titre du niveau secondaire supérieur	206/3
<i>f</i>) porteur d'autres titres	206/2 »;

11° sous la rubrique « Professeur de pratique professionnelle », le littéra *b*) est remplacé par le littéra suivant :

« *b*) porteur d'un diplôme d'enseignement supérieur autre que ceux visés ci-dessus et complété par le certificat d'aptitudes pédagogiques ou par le certificat de cours normaux techniques moyens 216 »;

12° sous la rubrique « Professeur de religion catholique, protestante ou orthodoxe », les littéra *c*) à *d*) sont remplacés par les littéra suivants :

« *c*) porteur d'un diplôme d'enseignement supérieur autre que ceux visés ci-dessus et complété par le certificat d'aptitudes pédagogiques ou par le certificat de cours normaux techniques moyens 216

d) porteur d'un titre du niveau secondaire supérieur 206/3

e) porteur de tout autre titre 206/2 »;

13° sous la rubrique « Professeur de religion israélite » :

a) dans le littéra *a*), les termes « sub *b*) » sont remplacés par les termes « sub *c*) »;

b) le littéra *b*) devient le littéra *c*)

c) il est inséré un nouveau littéra *b*) :

« *b*) porteur d'un diplôme d'enseignement supérieur autre que ceux visés ci-dessus et complété par le certificat d'aptitudes pédagogiques ou par le certificat normal technique moyen 216 »

d) il est ajouté le littéra *d*) suivant :

« *d*) porteur d'autres titres 206/2 »;

14° sous la rubrique « Professeur de religion islamique », les littéra *f*) à *g*) sont remplacés par les littéra suivants :

« *f*) porteur d'un diplôme d'enseignement supérieur autre que ceux visés ci-dessus et complété par le certificat d'aptitudes pédagogiques ou par le certificat de cours normaux techniques moyens 216

g) porteur d'un titre du niveau secondaire supérieur 206/3

h) porteur d'autres titres 206/2 »

15° dans la rubrique « Accompagnateur dans un centre d'éducation et de formation en alternance », les littéra *b*) et *c*) sont remplacés par les littéra suivants :

« *b*) porteur d'un diplôme d'enseignement supérieur autre que ceux visés ci-dessus et complété par le certificat d'aptitudes pédagogiques ou par le certificat de cours normaux techniques moyens 216

c) porteur d'un titre du niveau secondaire supérieur 206/3

d) porteur d'autres titres 206/2 ».

Art. 2. Dans le chapitre *G* - « Du personnel auxiliaire d'éducation » de l'article 2 du même arrêté, tel que modifié par l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 2 septembre 1998, sont apportées les modifications suivantes :

1° sous la rubrique « Surveillant-éducateur »,

a) le littéra *c*) devient le littéra *d*)

b) il est inséré un nouveau littéra *c*) rédigé comme suit :

« *c*) porteur d'un diplôme d'enseignement supérieur autre que ceux visés ci-dessus et complété par le certificat d'aptitudes pédagogiques ou par le certificat de cours normaux techniques moyens 216 »

2° sous la rubrique « Surveillant-éducateur d'internat »,

a) le littéra *c*) devient le littéra *d*)

b) il est inséré un nouveau littéra *c*) rédigé comme suit :

« *c*) porteur d'un diplôme d'enseignement supérieur autre que ceux visés ci-dessus et complété par le certificat d'aptitudes pédagogiques ou par le certificat de cours normaux techniques moyens 216 »

3° sous la rubrique « Secrétaire-bibliothécaire »,

a) le littéra *c*) devient le littéra *d*)

b) il est inséré un nouveau littéra *c*) rédigé comme suit :

« *c*) porteur d'un diplôme d'enseignement supérieur autre que ceux visés ci-dessus et complété par le certificat d'aptitudes pédagogiques ou par le certificat de cours normaux techniques moyens 216 ».

CHAPITRE II. — *Modifications à l'arrêté royal du 15 mars 1974 fixant au 1^{er} avril 1972 les échelles des grades du personnel des cours de promotion sociale relevant du Ministère de l'Education nationale et de la Culture française et du Ministère de l'Education nationale et de la Culture néerlandaise*

Art. 3. Dans le chapitre *D* - « Du personnel des cours professionnels secondaires inférieurs » de l'article 2 de l'arrêté royal du 15 mars 1974 fixant au 1^{er} avril 1972 les échelles des grades du personnel des cours de promotion sociale relevant du Ministère de l'Education nationale et de la Culture française et du Ministère de l'Education nationale et de la Culture néerlandaise, le littéra *b*) de la rubrique « Chargé de cours généraux » est remplacé par les littéra suivants :

« *b*) porteur d'un diplôme d'enseignement supérieur autre que celui visé sub *a*) et complété par le certificat d'aptitudes pédagogiques ou par le certificat de cours normaux techniques moyens 1/20 de 216
c) porteur d'autres titres 1/20 de 206/2 ».

Art. 4. Dans le chapitre *E* - « Du personnel auxiliaire d'éducation » de l'article 2 du même arrêté, tel que remplacé par l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 21 mai 1999, le littéra *a*) de la rubrique « surveillant-éducateur » est complété comme suit :

« - d'un diplôme d'enseignement supérieur autre que ceux visés ci-dessus et complété par le certificat d'aptitudes pédagogiques ou par le certificat de cours normaux techniques moyens 1/36 de 216 ».

CHAPITRE III. — *Modifications à l'arrêté royal du 30 juillet 1975 relatif aux titres jugés suffisants dans l'enseignement secondaire dispensé dans les établissements d'enseignement moyen ou d'enseignement normal officiels subventionnés*

Art. 5. Dans l'arrêté royal du 30 juillet 1975 relatif aux titres jugés suffisants dans l'enseignement secondaire dispensé dans les établissements d'enseignement moyen ou d'enseignement normal officiels subventionnés, tel qu'il a été modifié, il est inséré un article *11bis* libellé comme suit :

« Article *11bis*. Par dérogation à l'article 11, tout membre du personnel enseignant dans l'enseignement secondaire de degré inférieur et tout membre du personnel auxiliaire d'éducation exerçant une fonction de recrutement et porteur d'un diplôme d'enseignement supérieur complété par le certificat d'aptitudes pédagogiques ou par le certificat de cours normaux techniques moyens, bénéficie de l'échelle de traitement de l'AESI (TR). »

CHAPITRE IV. — *Modifications à l'arrêté royal du 30 juillet 1975 relatif aux titres jugés suffisants dans les établissements subventionnés d'enseignement technique et d'enseignement professionnel secondaire de plein exercice et de promotion sociale*

Art. 6. Dans l'arrêté royal du 30 juillet 1975 relatif aux titres jugés suffisants dans les établissements subventionnés d'enseignement technique et d'enseignement professionnel secondaire de plein exercice et de promotion sociale, tel qu'il a été modifié, il est inséré un article *11bis* libellé comme suit :

« Article *11bis*. Par dérogation à l'article 11, tout membre du personnel enseignant dans l'enseignement secondaire de degré inférieur et tout membre du personnel auxiliaire d'éducation exerçant une fonction de recrutement et porteur d'un diplôme d'enseignement supérieur complété par le certificat d'aptitudes pédagogiques ou par le certificat de cours normaux techniques moyens, bénéficie de l'échelle de traitement de l'AESI (TR). »

Art. 7. A l'article 11, A. Enseignement technique secondaire inférieur, 16. Professeur de cours techniques (diverses spécialités), le littéra *l*) est remplacé par le littéra suivant :

« *l*) titres visés sous *a*) à *j*) mais sans le certificat de CNTM ou sans le CAP du porteur T/E »

Art. 8. A l'article 11, A. Enseignement technique secondaire inférieur, 17. Professeur de pratique professionnelle (diverses spécialités), le littéra *l*) est remplacé par le littéra suivant :

« *l*) titres visés sous *a*) à *k*) mais sans le certificat de CNTM ou sans le CAP du porteur T/E »

CHAPITRE V. — *Modifications à l'arrêté royal du 30 juillet 1975 relatif aux titres jugés suffisants dans l'enseignement secondaire dispensé dans les établissements libres d'enseignement moyen ou d'enseignement normal subventionnés, y compris l'année postsecondaire psycho-pédagogique*

Art. 9. Dans l'arrêté royal du 30 juillet 1975 relatif aux titres jugés suffisants dans l'enseignement secondaire dispensé dans les établissements libres d'enseignement moyen ou d'enseignement normal subventionnés, y compris l'année postsecondaire psycho-pédagogique, tel qu'il a été modifié, il est inséré un article *11bis* libellé comme suit :

« Article *11bis*. Par dérogation à l'article 11, tout membre du personnel enseignant dans l'enseignement secondaire de degré inférieur et tout membre du personnel auxiliaire d'éducation exerçant une fonction de recrutement et porteur d'un diplôme d'enseignement supérieur complété par le certificat d'aptitudes pédagogiques ou par le certificat de cours normaux techniques moyens, bénéficie de l'échelle de traitement de l'AESI (TR). »

CHAPITRE VI. — *Dispositions finales*

Art. 10. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} septembre 2005.

Art. 11. La Ministre-Présidente, chargée de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 5 mai 2006.

Par le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre-Présidente,
chargée de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale,
Mme M. ARENA

Le Ministre de la Fonction publique et des Sports,
C. EERDEKENS

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N. 2006 — 3071

[2006/201851]

5 MEI 2006. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap houdende diverse wijzigingen aan het geldelijk statuut van de leden van het onderwijspersoneel

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op de wet van 22 juni 1964 betreffende het statuut der personeelsleden van het Rijksonderwijs, zoals gewijzigd;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 april 1958 houdende bezoldigingsregeling van het onderwijzend, wetenschappelijk en daarmee gelijkgesteld personeel van het Ministerie van Openbaar Onderwijs, zoals gewijzigd;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 maart 1974 waarbij op 1 april 1972 de weddeschalen worden vastgesteld verbonden aan de graden van het personeel der leergangen voor sociale promotie ressorterend onder het Ministerie van Nationale Opvoeding en Franse Cultuur en het Ministerie van Nationale Opvoeding en Nederlandse Cultuur, zoals gewijzigd;

Gelet op het koninklijk besluit van 27 juni 1974 waarbij op 1 april 1972 de schalen worden vastgesteld verbonden aan de ambten van de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel, van het opvoedend hulppersoneel en van het paramedisch personeel bij de rijksonderwijsinrichtingen, aan de ambten van de leden van de inspectiedienst, belast met het toezicht op deze inrichtingen en aan de ambten van de leden van de inspectiedienst van het gesubsidieerd lager onderwijs, en de schalen verbonden aan de graden van het personeel van de psycho-medisch-sociale centra van de Staat, zoals gewijzigd;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 juli 1975 betreffende de voldoende geachte bekwaamheidsbewijzen in het secundair onderwijs georganiseerd in de gesubsidieerde officiële inrichtingen voor middelbaar onderwijs en in de gesubsidieerde officiële inrichtingen voor normaalonderwijs, zoals gewijzigd;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 juli 1975 betreffende de voldoende geachte bekwaamheidsbewijzen in de gesubsidieerde inrichtingen voor secundair technisch en beroepsonderwijs met volledig leerplan en voor sociale promotie, zoals gewijzigd;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 juli 1975 betreffende de voldoende geachte bekwaamheidsbewijzen in het secundair onderwijs dat verstrekt wordt in de gesubsidieerde vrije inrichtingen voor middelbaar onderwijs of voor normaalonderwijs, met inbegrip van het postsecundair psycho-pedagogisch jaar, zoals gewijzigd;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 25 oktober 1993 houdende bezoldigingsregeling van het bestuurs- en onderwijzend personeel en van het opvoedend hulppersoneel van het onderwijs voor sociale promotie van de Franse Gemeenschap, zoals gewijzigd;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 23 maart 2006;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting van 31 maart 2006;

Gelet op de onderhandelingsprotocollen van 24 april 2006 van het onderhandelingscomité van Sector IX, van het Comité voor provinciale en plaatselijke overheidsdiensten - Afdeling II en van het Onderhandelingscomité voor de statuten van het personeel van het gesubsidieerd vrij onderwijs;

Op de voordracht van de Minister-Présidente, belast met het Leerplichtonderwijs en het Onderwijs voor Sociale promotie en van de Minister van Ambtenarenzaken en Sport;

Gelet op de beraadslaging van de Regering van de Franse Gemeenschap van 5 mei 2006,

Besluit :

HOOFDSTUK I. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 27 juni 1974 waarbij op 1 april 1972 de schalen worden vastgesteld verbonden aan de ambten van de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel, van het opvoedend hulppersoneel en van het paramedisch personeel bij de rijksonderwijsinrichtingen, aan de ambten van de leden van de inspectiedienst, belast met het toezicht op deze inrichtingen en aan de ambten van de leden van de inspectiedienst van het gesubsidieerd lager onderwijs, en de schalen verbonden aan de graden van het personeel van de psycho-medisch-sociale centra van de Staat.*

Artikel 1. In hoofdstuk C - « Bestuurs- en onderwijzend personeel van het secundair onderwijs (lagere graad) » van artikel 2 van het koninklijk besluit van 27 juni 1974 waarbij op 1 april 1972 de schalen worden vastgesteld verbonden aan de ambten van de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel, van het opvoedend hulppersoneel en van het paramedisch personeel bij de rijksonderwijsinrichtingen, aan de ambten van de leden van de inspectiedienst, belast met het toezicht op deze inrichtingen en aan de ambten van de leden van de inspectiedienst van het gesubsidieerd lager onderwijs, en de schalen verbonden aan de graden van het personeel van de psycho-medisch-sociale centra van de Staat, zoals gewijzigd bij het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 2 september 1998, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° onder de rubriek « Leraar algemene vakken », worden de letters *d)* tot *e)* vervangen door de volgende letters :

- | | |
|--|----------|
| « d) houder van een ander diploma van het hoger onderwijs dan die hierboven bedoeld en aangevuld met het getuigschrift van pedagogische bekwaamheid of met het getuigschrift van middelbare technische normaalleergangen | 216 |
| <i>e)</i> houder van een bekwaamheidsbewijs van het hoger secundair onderwijs | 206/3 |
| <i>f)</i> houder van andere bekwaamheidsbewijzen | 206/2 »; |

2° onder de rubriek « Leraar algemene vakken belast met de onderdompelingscursussen », wordt letter *c)* aangevuld met de volgende punten :

« 6. elk ander diploma van het hoger onderwijs dan die hierboven bedoeld en, enerzijds, aangevuld met het getuigschrift van pedagogische bekwaamheid en, anderzijds, met het getuigschrift grondige kennis van de taal van de onderdompeling

7. voor de onderdompelingscursussen in de Nederlandse taal, elk ander diploma van het hoger onderwijs dan die hierboven bedoeld en, enerzijds, aangevuld met het getuigschrift van pedagogische bekwaamheid of met het getuigschrift van middelbare technische normaalleergangen en, anderzijds, met het getuigschrift grondige kennis van de Nederlandse taal uitgereikt door de Vlaamse Gemeenschap

8° voor de onderdompelingscursussen in de Duitse taal, elk ander diploma van het hoger onderwijs dan die hierboven bedoeld en, enerzijds, aangevuld met het getuigschrift van pedagogische bekwaamheid of met het getuigschrift van middelbare technische normaalleergangen en, anderzijds, met het getuigschrift grondige kennis van de Duitse taal uitgereikt door de Duitse Gemeenschap; »

3° onder de rubriek « Leraar zedenleer » worden de letters *d)* tot *e)* vervangen door de volgende letters :

« <i>d)</i> houder van een ander diploma van het hoger onderwijs dan die hierboven bedoeld en aangevuld met het getuigschrift van pedagogische bekwaamheid of met het getuigschrift van middelbare technische normaalleergangen	216
<i>e)</i> houder van een bekwaamheidsbewijs van het hoger secundair onderwijs	206/3
<i>f)</i> houder van andere bekwaamheidsbewijzen	206/2 »;

4° onder de rubriek « Leraar speciale vakken (lichamelijke opvoeding) », worden de letters *d)* tot *e)* vervangen door de volgende letters :

« <i>d)</i> houder van een ander diploma van het hoger onderwijs dan die hierboven bedoeld en aangevuld met het getuigschrift van pedagogische bekwaamheid of met het getuigschrift van middelbare technische normaalleergangen	216
<i>e)</i> houder van een bekwaamheidsbewijs van het hoger secundair onderwijs	206/3
<i>f)</i> houder van andere bekwaamheidsbewijzen	206/2 »;

5° onder de rubriek « Leraar speciale vakken (tekenen, handwerk, plastische opvoeding) », worden de letters *c)* tot *d)* vervangen door de volgende letters :

« <i>c)</i> houder van een ander diploma van het hoger onderwijs dan die hierboven bedoeld en aangevuld met het getuigschrift van pedagogische bekwaamheid of met het getuigschrift van middelbare technische normaalleergangen	216
<i>d)</i> houder van een bekwaamheidsbewijs van het hoger secundair onderwijs	206/3
<i>e)</i> houder van andere bekwaamheidsbewijzen	206/2 »;

6° onder de rubriek « Leraar speciale vakken (muziek en muzikale opvoeding) » worden de letters *c)* tot *d)* vervangen door de volgende letters :

« <i>c)</i> houder van een ander diploma van het hoger onderwijs dan die bedoeld sub <i>b)</i> en aangevuld met het getuigschrift van pedagogische bekwaamheid of met het getuigschrift van middelbare technische normaalleergangen	216
<i>d)</i> houder van een bekwaamheidsbewijs van het hoger secundair onderwijs	206/3
<i>e)</i> houder van andere bekwaamheidsbewijzen	206/2 »;

7° onder de rubriek « Leraar speciale vakken (stenodactylografie) » worden de letters *c)* tot *d)* vervangen door de volgende letters :

« <i>c)</i> houder van een ander diploma van het hoger onderwijs dan die hierboven bedoeld en aangevuld met het getuigschrift van pedagogische bekwaamheid of met het getuigschrift van middelbare technische normaalleergangen	216
<i>d)</i> houder van een bekwaamheidsbewijs van het hoger secundair onderwijs	206/3
<i>e)</i> houder van andere bekwaamheidsbewijzen	206/2 »;

8° in punt 1° « specialiteiten huishoudkunde, snit en naad » van de rubriek « Leraar technische vakken en praktijkleraar », worden de letters *c)* tot *d)* door de volgende letters vervangen :

« <i>c)</i> houder van een ander diploma van het hoger onderwijs dan die hierboven bedoeld en aangevuld met het getuigschrift van pedagogische bekwaamheid of met het getuigschrift van middelbare technische normaalleergangen	216
<i>d)</i> houder van een bekwaamheidsbewijs van het hoger secundair onderwijs	206/3
<i>e)</i> houder van andere bekwaamheidsbewijzen	206/2 »;

9° in punt 2° « Andere specialiteiten » van de rubriek « Leraar technische vakken en praktijkleraar », worden de letters *c)* tot *e)* vervangen door de volgende letters :

« <i>c)</i> houder van een ander diploma van het hoger onderwijs dan die hierboven bedoeld en aangevuld met het getuigschrift van pedagogische bekwaamheid of met het getuigschrift van middelbare technische normaalleergangen	216
<i>d)</i> houder van het bekwaamheidsbewijs met uitzondering van het getuigschrift van pedagogische bekwaamheid wanneer dit vereist is	211
<i>e)</i> houder van een bekwaamheidsbewijs van het hoger secundair onderwijs	206/3

f) houder van andere bekwaamheidsbewijzen 206/2 »;

10° onder de rubriek « Leraar technische vakken », worden de letters c) tot e) vervangen door de volgende letters :

« c) houder van een ander diploma van het hoger onderwijs dan die hierboven bedoeld en aangevuld met het getuigschrift van pedagogische bekwaamheid of met het getuigschrift van middelbare technische normaalleergangen 216

d) houder van het bekwaamheidsbewijs met uitzondering van het getuigschrift van pedagogische bekwaamheid wanneer dit vereist is 211

e) houder van een bekwaamheidsbewijs van het hoger secundair onderwijs 206/3

f) houder van andere bekwaamheidsbewijzen 206/2 »;

11° onder de rubriek « Praktijkleraar » wordt letter b) vervangen door de volgende letter :

« b) houder van een ander diploma van het hoger onderwijs dan die hierboven bedoeld en aangevuld met het getuigschrift van pedagogische bekwaamheid of met het getuigschrift van middelbare technische normaalleergangen 216 »

12° onder de rubriek « Leraar katholieke, protestantse of orthodoxe godsdienst » worden de letters c) tot d) vervangen door de volgende letters :

« c) houder van een ander diploma van het hoger onderwijs dan die hierboven bedoeld en aangevuld met het getuigschrift van pedagogische bekwaamheid of met het getuigschrift van middelbare technische normaalleergangen 216

d) houder van een bekwaamheidsbewijs van het hoger secundair onderwijs 206/3

e) houder van elk ander bekwaamheidsbewijs 206/2 »;

13° onder de rubriek « Leraar Israëlische godsdienst » :

a) worden onder letter a) de woorden « sub b) » vervangen door de woorden « sub c) »;

b) wordt letter b) letter c);

c) wordt een nieuwe letter b) ingevoegd :

« b) houder van een ander diploma van het hoger onderwijs dan die hierboven bedoeld en aangevuld met het getuigschrift van pedagogische bekwaamheid of met het gemiddeld technisch normaal getuigschrift 216 »

d) wordt een letter d) toegevoegd, luidend als volgt :

« d) houder van andere bekwaamheidsbewijzen 206/2 »;

14° onder de rubriek « Leraar islamitische godsdienst » worden de letters f) tot g) vervangen door de volgende letters :

« f) houder van een ander diploma van het hoger onderwijs dan die hierboven bedoeld en aangevuld met het getuigschrift van pedagogische bekwaamheid of met het getuigschrift van middelbare technische normaalleergangen 216

g) houder van een bekwaamheidsbewijs van het hoger secundair onderwijs 206/3

h) houder van andere bekwaamheidsbewijzen 206/2 »;

15° onder de rubriek « Begeleider in een centrum voor alternerend onderwijs en vorming » worden de letters b) en c) vervangen door de volgende letters :

« b) houder van een ander diploma van het hoger onderwijs dan die hierboven bedoeld en aangevuld met het getuigschrift van pedagogische bekwaamheid of met het getuigschrift van middelbare technische normaalleergangen 216

c) houder van een bekwaamheidsbewijs van het hoger secundair onderwijs 206/3

d) houder van andere bekwaamheidsbewijzen 206/2 ».

Art. 2. In hoofdstuk G - « Opvoedend hulppersoneel » van artikel 2 van hetzelfde besluit, zoals gewijzigd bij het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 2 september 1998, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° onder de rubriek « Studiemeester-opvoeder »,

a) wordt letter c) letter d)

b) wordt een nieuwe letter c) ingevoegd, luidend als volgt : « c) houder van een ander diploma van het hoger onderwijs dan die hierboven vermeld en aangevuld met het getuigschrift van pedagogische bekwaamheid of met het getuigschrift van middelbare technische normaalleergangen 216 »

2° onder de rubriek « Studiemeester - opvoeder in een internaat »,

a) wordt letter c) letter d)

b) wordt een nieuwe letter c) ingevoegd, luidend als volgt : « c) houder van een ander diploma van het hoger onderwijs dan die hierboven vermeld en aangevuld met het getuigschrift van pedagogische bekwaamheid of met het getuigschrift van middelbare technische normaalleergangen 216 »

3° onder de rubriek « Secretaris-bibliothecaris »,

a) wordt letter c) letter d)

b) wordt een nieuwe letter c) ingevoegd, luidend als volgt : « c) houder van een ander diploma van het hoger onderwijs dan die hierboven vermeld en aangevuld met het getuigschrift van pedagogische bekwaamheid of met het getuigschrift van middelbare technische normaalleergangen 216 »

Hoofdstuk II. Wijziging van het koninklijk besluit van 15 maart 1974 waarbij op 1 april 1972 de weddeschalen worden vastgesteld verbonden aan de graden van het personeel der leergangen voor sociale promotie ressorterend onder het Ministerie van Nationale Opvoeding en Franse Cultuur en het Ministerie van Nationale Opvoeding en Nederlandse Cultuur

Art. 3. In hoofdstuk D - « Personeel van de lagere secundaire professionele cursussen » van artikel 2 van het koninklijk besluit van 15 maart 1974 waarbij op 1 april 1972 de weddeschalen worden vastgesteld verbonden aan de graden van het personeel der leergangen voor sociale promotie ressorterend onder het Ministerie van Nationale Opvoeding en Franse Cultuur en het Ministerie van Nationale Opvoeding en Nederlandse Cultuur, wordt letter b) van de rubriek « Leraar algemene vakken » vervangen door de volgende letters :

« b) houder van een ander diploma van het hoger onderwijs dan die bedoeld sub a) en aangevuld met het getuigschrift van pedagogische bekwaamheid of met het getuigschrift van middelbare technische normaalleergangen 216 » 1/20 van 216

c) houder van andere bekwaamheidsbewijzen 1/20 van 206/2 ».

Art. 4. In hoofdstuk E - « Opvoedend hulppersoneel » van artikel 2 van hetzelfde besluit, zoals vervangen door het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 21 mei 1999, wordt letter a) van de rubriek « studiemeester-opvoeder » als volgt aangevuld :

« - met een ander diploma van het hoger onderwijs dan die hierboven bedoeld en aangevuld met het getuigschrift van pedagogische bekwaamheid of met het getuigschrift van middelbare technische normaalleergangen van 216 ». 1 / 36

HOOFDSTUK III. — Wijziging van het koninklijk besluit van 30 juli 1975 betreffende de voldoende geachte bekwaamheidsbewijzen in het secundair onderwijs georganiseerd in de gesubsidieerde officiële inrichtingen voor middelbaar onderwijs en in de gesubsidieerde officiële inrichtingen voor normaalonderwijs

Art. 5. In het koninklijk besluit van 30 juli 1975 betreffende de voldoende geachte bekwaamheidsbewijzen in het secundair onderwijs georganiseerd in de gesubsidieerde officiële inrichtingen voor middelbaar onderwijs en in de gesubsidieerde officiële inrichtingen voor normaalonderwijs, zoals gewijzigd, wordt een artikel 11bis ingevoegd, luidend als volgt :

« Art. 11bis. In afwijking van artikel 11, geniet elk onderwijzend personeelslid in het lager secundair onderwijs en elk lid van het opvoedend hulppersoneel dat een wervingsambt uitoefent en houder is van een diploma van het hoger onderwijs aangevuld met het getuigschrift van pedagogische bekwaamheid of met het getuigschrift van middelbare technische normaalleergangen de weddeschaal van GLSO (VB). »

HOOFDSTUK IV. — Wijziging van het koninklijk besluit van 30 juli 1975 betreffende de voldoende geachte bekwaamheidsbewijzen in de gesubsidieerde inrichtingen voor secundair technisch en beroepsonderwijs met volledig leerplan en voor sociale promotie

Art. 6. In het koninklijk besluit van 30 juli 1975 betreffende de voldoende geachte bekwaamheidsbewijzen in de gesubsidieerde inrichtingen voor secundair technisch en beroepsonderwijs met volledig leerplan en voor sociale promotie, zoals gewijzigd, wordt een artikel 11bis ingevoegd, luidend als volgt :

« Artikel 11bis. In afwijking van artikel 11, geniet elk onderwijzend personeelslid in het lager secundair onderwijs en elk lid van het opvoedend hulppersoneel dat een wervingsambt uitvoert en houder is van een diploma van het hoger onderwijs aangevuld met het getuigschrift van pedagogische bekwaamheid of met het getuigschrift van middelbare technische normaalleergangen de weddeschaal van GLSO (VB). »

Art. 7. In artikel 11, A. Lager secundair technisch onderwijs, 16. Praktijkleraar (diverse specialiteiten), wordt letter l) vervangen door volgende letter :

« l) bekwaamheidsbewijzen bedoeld onder a) tot k) maar zonder GMTN of zonder GPB van de houder B/G

Art. 8. In artikel 11, A. Lager secundair technisch onderwijs, 17. Leraar professionele praktijk (diverse specialiteiten), wordt letter l) vervangen door de volgende letter

« l) bekwaamheidsbewijzen bedoeld onder a) tot j) maar zonder GMTN of zonder GPB van de houder B/G

HOOFDSTUK V. — Wijziging van het koninklijk besluit van 30 juli 1975 betreffende de voldoende geachte bekwaamheidsbewijzen in het secundair onderwijs dat verstrekt wordt in de gesubsidieerde vrije inrichtingen voor middelbaar onderwijs of voor normaalonderwijs, met inbegrip van het postsecundair psycho-pedagogisch jaar

Art. 9. In het koninklijk besluit van 30 juli 1975 betreffende de voldoende geachte bekwaamheidsbewijzen in het secundair onderwijs dat verstrekt wordt in de gesubsidieerde vrije inrichtingen voor middelbaar onderwijs of voor normaalonderwijs, met inbegrip van het postsecundair psycho-pedagogisch jaar, zoals gewijzigd, wordt een artikel 11bis ingevoegd, luidend als volgt :

« Art. 11bis. In afwijking van artikel 11 geniet elk onderwijzend personeelslid in het lager secundair onderwijs en elk lid van het opvoedend hulppersoneel dat een wervingsambt uitoefent en houder is van een diploma van het hoger onderwijs aangevuld met het getuigschrift van pedagogische bekwaamheid of met het getuigschrift van middelbare technische normaalleergangen de weddeschaal van GLSO (VB). »

HOOFDSTUK VI. — *Slotbepalingen*

Art. 10. Dit besluit treedt in werking op 1 september 2005.

Art. 11. De Minister-Présidente, belast met het Leerplichtonderwijs en het Onderwijs voor Sociale promotie, wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 5 mei 2006.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister-Présidente,
belast met het Leerplichtonderwijs en het Onderwijs voor Sociale Promotie,
Mevr. M. ARENA

De Minister van Ambtenarenzaken en Sport,
C. EERDEKENS

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

F. 2006 — 3072

[2006/202336]

**2 JUIN 2006. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française
régulant les conditions d'octroi de moyens supplémentaires aux académies pour l'aide à la réussite**

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 31 mars 2004 définissant l'enseignement supérieur, favorisant son intégration à l'espace européen de l'enseignement supérieur et refinancant les universités, notamment l'article 83, § 1^{er};

Vu les lois coordonnées sur la comptabilité de l'Etat, notamment les articles 55 à 58;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 1^{er} décembre 2005;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 9 décembre 2005;

Vu la concertation du 9 février 2006 avec les organisations représentatives des étudiants organisée conformément à l'article 32 du décret du 12 juin 2003 définissant et organisant la participation des étudiants au sein des institutions universitaires et instaurant la participation des étudiants au niveau communautaire;

Vu l'avis n° 39.921/2 du Conseil d'Etat, donné le 17 mars 2006, en application de l'article 3 des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur proposition de la Vice-Présidente et Ministre de l'Enseignement supérieur, de la Recherche scientifique et des Relations internationales,

Arrête :

Article 1^{er}. Des moyens supplémentaires pour l'organisation d'activités d'aide à la réussite visés à l'article 83, § 1^{er}, du décret du 31 mars 2004 définissant l'enseignement supérieur, favorisant son intégration à l'espace européen de l'enseignement supérieur et refinancant les universités, sont octroyés aux académies dans la limite des crédits disponibles.

Art. 2. Les moyens prévus à l'article budgétaire visé à l'article 1^{er} sont répartis entre les académies de la façon suivante : 50 % au prorata du nombre d'étudiants inscrits pour la première fois en première année du grade de bachelier dans les institutions universitaires membres de chaque académie durant l'année académique qui précède l'année budgétaire et 50 % au prorata du nombre d'étudiants de cette catégorie bénéficiant des droits réduits.

Art. 3. 10 % des moyens sont rétrocédés par les académies au CIUF pour assurer la mise en commun et la coordination des projets mis en œuvre par les académies et l'identification de bonnes pratiques.

Le CIUF est chargé de coordonner la rédaction d'un rapport d'activités en vue d'apporter la preuve que les moyens ont été utilisés pour l'organisation des activités visées à l'article 1^{er} et le partage d'expérience et l'identification de bonnes pratiques conformément à l'alinéa 1^{er}.

Art. 4. La totalité du montant des moyens octroyés ou une partie de ceux-ci seront remboursés :

- a) si les conditions d'octroi des moyens ne sont pas respectées;
- b) si les moyens octroyés n'ont pas été utilisés aux fins pour lesquelles ils ont été accordés;
- c) si les pièces justificatives des frais couverts par les moyens octroyés se révèlent insuffisantes.

Art. 5. Le Ministre qui a l'Enseignement supérieur dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 2 juin 2006.

Par le Gouvernement de la Communauté française :

La Vice-Présidente et Ministre de l'Enseignement supérieur,
de la Recherche scientifique et des Relations internationales,
Mme M.-D. SIMONET